

DENON

ノイズキャンセリング ヘッドホン

Noise Cancelling Headphones

AH-NC800

Owner's Manual

Bedienungsanleitung

Manuel de l'Utilisateur

Manuale delle istruzioni

Manual del usuario

Gebruiksaanwijzing

Bruksanvisning

Инструкция по эксплуатации

Instrukcja obsługi

操作説明書

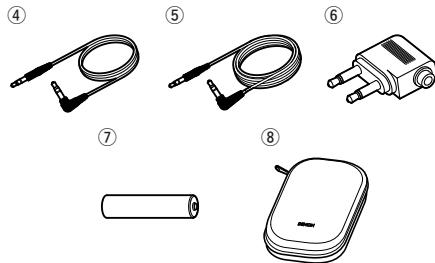
操作说明书

取扱説明書

Accessories

Check that the following parts are supplied with the product.

① Owner's Manual	1
② Precautions on the use of headphones	1
③ Service center list	1
④ Connecting cable (Cable length: Approx 0.7 m)	1
⑤ Connecting cable (Cable length: Approx 1.5 m)	1
⑥ Conversion plug for aircraft use	1
⑦ R03/AAA battery	1
⑧ Carrying Case.....	1

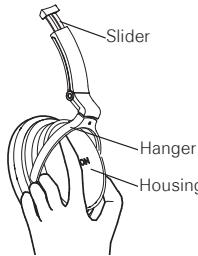


Precautions on the use of headphones

Before using the headphones, be sure to read the attached document "Precautions on the use of headphones".

NOTE

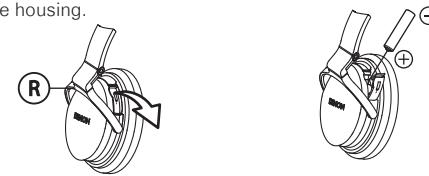
- To prevent injury, be careful not to trap your fingers between the housing and hanger.
- Do not pull the slider with excessive force. Doing so may damage the slider.



Inserting the battery

Make sure the headphone power is off.

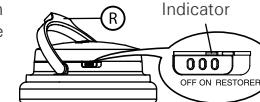
- ① Open the battery compartment cover on the R side housing.
- ② Insert the R03/AAA battery from the \oplus side.



- ③ Close the battery compartment cover. Be sure to close firmly by pressing until the cover clicks into place.

Battery replacement timing

The indicator flashes or turns off when the battery has worn down. Replace the old battery with a new one.



Features

• Reduces external noise by as much as 99%*

When using in a moving vehicle, this product reduces the effect of noise from the vehicle, letting you comfortably enjoy the music.

• Compressed Audio RESTORER improves portable audio player sound fidelity

Generates the signals that were eliminated during data compression and restores the sound close to the original sound before compression.

• Equipped with large 42 mm diameter driver unit and acoustic optimizer

DENON's outstanding sound quality technology and know-how provides exceptionally high quality playback.

• Available with thin carrying case specially designed for this headphone.

Unique folding construction makes the headphones easy to fold and carry.

* Calculated from the noise energy ratio reaching the ears when headphones are worn and not worn.

Noise within the audible range (20 – 20,000 Hz) is reduced an average of 99% through the use of newly developed sound isolating ear pads and housing, and the generation of a noise cancelling signal.

Battery lifespan

A standard alkaline battery lasts for approximately 40 hours of listening time.

Battery lifespan differs depending on how the headphones are used.

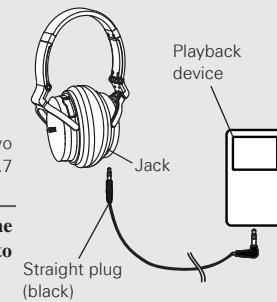
NOTE

For instructions on handling a dry battery, see "Precautions on the use of headphones" in the documentation supplied with the headphones.

Preparations

- 1 Connect the straight plug (black) of the connecting cable to the jack on the L side housing of the headphones.

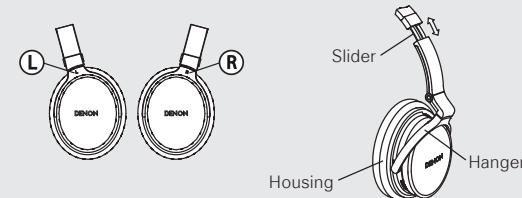
You can choose from two types of connecting cable: 0.7 m and 1.5 m.



- 2 The other plug on the connecting cable connects to the playback device.

- 3 Be sure to wear the headphones correctly, with the R side on the right ear and L side on the left ear.

The slider can be adjusted to 11 levels. Adjust to your preferred position.



Using the headphones

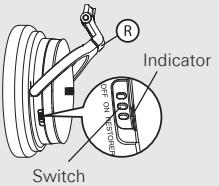
Listening to audio

First, turn the volume of the audio device down.

1 Turn on the power of the audio device and start playback.

2 Set the switch to "ON".

The noise cancellation function turns on and the indicator lights blue.



NOTE

- If the indicator does not light or flashes when the power is turned on, the battery is worn. Replace it with a new battery.
- Be sure to turn the power off after use.
- You may not be able to use with certain portable devices or other devices that are equipped with a digital amplifier.



- When the headphone power is off, the headphones can be used as standard headphones. However, in this case the noise cancelling function does not operate.
- The noise cancelling function can be used independently by not connecting the connecting cable to the headphones.

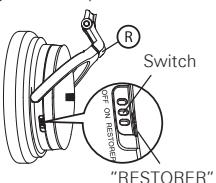
About the RESTORER function

Compressed audio formats such as MP3, WMA (Windows Media Audio) and MPEG-4 AAC reduce the amount of data by eliminating signal components that are hard for the human ear to hear. The RESTORER function generates these signals that are eliminated upon compression, restoring the sound to a similar state as the original uncompressed sound.

Operations

Set the switch to "RESTORER".

The noise cancellation function and the RESTORER function turn on, and the RESTORER indicator lights white.



About using on planes

To use these headphones to listen to the on-board music broadcast in the aircraft cabin, use the conversion plug included.

NOTE

- The conversion plug may not be suitable for certain aircraft.
- Do not use these headphones when use of electronic devices is prohibited on board, or when the use of personal headphones to listen to the on-board music service is prohibited.

Storing in the carrying case

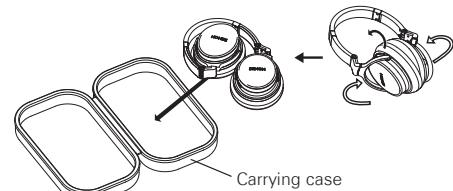
1 Remove the connecting cable and plug from these headphones.

2 Fold the headphones and place them in the carrying case.

3 Close the carrying case and shut the fastener.

NOTE

Insert the headphones into the space provided in the carrying case. Forcing the headphones into the case may cause damage to the headphones.



Troubleshooting

1. Is the set being operated as described in the owner's manual?

If the headphones do not operate properly, check the items listed in the table below. Should the problem persist, there may be a malfunction. In this case, contact the store where you purchased these headphones.

Symptom	Cause	Countermeasure
No sound emitted.	<ul style="list-style-type: none"> Connecting cable is not connected to the headphones, or is not connected correctly. Connecting cable is not connected to the audio device, or is not connected correctly. The connected audio device is not operating. The volume of the connected device is too low. The switch is set to on or "RESTORER", but there is not battery installed, or the battery is worn. 	<ul style="list-style-type: none"> Check that the plug is fully inserted. Check that the plug is fully inserted. Turn on the power of the connected device, and press play. Gradually increase the volume of the connected device. Replace with the battery.
Sound is distorted.	<ul style="list-style-type: none"> Volume of the connected audio device is too high. Battery is worn. 	<ul style="list-style-type: none"> Decrease the volume of the connected device. Replace the battery.
No noise cancelling effect.	<ul style="list-style-type: none"> Battery is worn. This headphone power is off. The battery is not inserted in the proper direction, as indicated by the polarity marks in the battery compartment. 	<ul style="list-style-type: none"> Replace the battery. Turn this headphone power on. Insert the battery in the proper direction, following the polarity marks in the battery compartment.
Noise can be heard.	<ul style="list-style-type: none"> Battery is worn. A mobile phone or other electronic device is being used nearby. 	<ul style="list-style-type: none"> Replace the battery. Move the electronic device away from the headphones.
There is no RESTORER effect.	<ul style="list-style-type: none"> The RESTORER function is turned off. Battery is worn. The battery is not inserted in the proper direction, as indicated by the polarity marks in the battery compartment. 	<ul style="list-style-type: none"> Turn the effect on. Replace the battery. Insert the battery in the proper direction, following the polarity marks in the battery compartment.

Specifications

Type:

Dynamic type

Drive units:

Ø 42 mm

Input impedance:

40 Ω (Power on)

Sensitivity:

105 dB/mW (Power on)

Maximum input:

100 mW

Playback frequency:

5 – 28,000 Hz

Weight:

180 g (Excluding cables and battery)

Plug:

Ø 3.5 mm gold-plated stereo mini plug

* For improvement purposes, specifications and design are subject to change without notice.

DENON
www.denon.com

D&M Holdings Inc.
Printed in China 5411 10508 001D

ヘッドホンの取り扱い上のご注意と保証について

安全上のご注意

安全に関する重要な内容ですので、ご使用の前によくお読みのうえ、正しくお使いください。

警告 この表示を無視して、誤った取り扱いをすると、人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容を示しています。

長時間大音量で聞くと耳を刺激するような大音量で長時間続けて聞くと、聴力に悪い影響を与えることがあります。耳を刺激しないよう、適度な音量でお楽しみください。

接続機器の電源を入れる前に音量を最小にしてください。

運転中は使用しない 自転車やバイク、自動車などの運転中はヘッドホンを絶対に使用しないでください。交通事故の原因となります。

歩行中に使用する場合は、周囲の音が聞こえにくくなり、交通事故の原因となりますのでご注意ください。

取り扱い上のご注意

- コードの抜き差しは、必ずプラグを持っておこなってください。
- コードにストレスをかけると、コードの断線など故障の原因になります。
- 次のことを行って正しくお使いください。
 - 無理にコードを引っ張らない。
 - 付属のクリップにコードを取り付けたり取りはずしたりするときに、無理にコードを引っ張らない。
 - コードを折り曲げない。
 - ポータブル機器をぶらさげない。
 - ポータブル機器に巻き付けない。
- 本機に力を加えたり、重さを加えたりした状態で長時間放置する变形してしまう恐れがあります。保管するときは变形しないようにご注意ください。

乾電池についてのご注意

- 乾電池を取り外した場合は小さなお子様が誤って飲むことがあります。幼児の手の届かないところへおいてください。
- 万一、お子様が飲み込んだ場合は、ただちに医師と相談してください。
- 乾電池を交換する場合は、必ず本機の電源スイッチをオフにしてからおこなってください。
- 本機には取扱説明書で指定の乾電池をご使用ください。他の乾電池や充電池をご使用の場合、正常に動作しなかつたり持続時間が短くなることがあります。
- 付属の乾電池は動作確認用です。早めに新しい乾電池と交換してください。
- 乾電池を入れるときは、リモコンの乾電池収納部の表示どおりに①側・②側を合わせて正しく入れてください。

保証と修理について

保証書

この製品には保証書が添付されております。保証書は、必ず「販売店名・購入日」などの記入を確かめて販売店から受け取つていただき、内容をよくお読みの上、大切に保管してください。

保証期間はご購入日から1年間です。

保証期間中の修理

保証書の記載内容に基づいて修理させていただきます。詳しくは保証書をご覧ください。

ご注意

- 修理の際に保証書を添付いただけない場合は、有料修理になります。
- イヤーピースやイヤーパッドは消耗品のため、保証の対象ではありません。
- 誤使用、乱用、事故、不注意、間違った取り扱いなどによる断線や製品の不具合は保証の対象ではありません。
- 通常のご使用や環境劣化による製品の損耗は保証の対象ではありません。

保証期間経過後の修理

修理によって機能が維持できる場合は、お客様のご要望により、有料修理致します。

有料修理の料金については「製品のご相談と修理・サービス窓口のご案内」に記載の、お近くの修理相談窓口へお問い合わせください。

修理を依頼されるとき

修理を依頼される前に

正しい操作をいただけに修理を依頼される場合がありますので、この取扱説明書をお読みいただき、お調べください。

お読みになった後は、大切に保管してください

Precautions on the use of headphones

Declaration of conformity

We declare under our sole responsibility that this product complies with the standards: EN55013 and EN55020, and follows the provisions of 2004/108/EC Directive. (For Europe model)

A note about recycling

This product's packaging materials are recyclable and can be reused. Please dispose of any materials in accordance with local recycling regulations. When discarding the unit, comply with local rules or regulations. This product and the supplied accessories conform to the WEEE directive. (For Europe model)

Safety precautions

- To prevent hearing damage, avoid using your headphones at such a high volume that it irritates your ears.
- Before turning on the power of a connected device, turn the volume all the way down. A sudden burst of loud sound could be harmful to your ears and cause hearing loss.
- Do not use headphones while driving a bicycle, motorcycle or automobile. Doing so could lead to an accident.
- In the interest of safety, keep the volume of your headphones at a level at which surrounding sounds can still be heard.
- Do not put in water or get wet.
- Do not place heavy objects on, heat, or pull on the headphones. Doing so may damage or deform them.
- Store the ear pieces out of the reach of children to prevent small children from accidentally swallowing them.
- Do not remove any screws, disassemble, or rework the headphones. Ask your place of purchase for internal checkups, adjustments, and repairs of the headphones.

Caution on handling

- Be sure to hold the plug when unplugging the cable.
- Do not place undue stress on the cable, as this can result in wire disconnection or damage. Observe the following for correct usage.**
- Do not pull the cable unduly.**
- Do not pull too hard on the cord when attaching it to or removing it from the included clip.
- Do not fold the cable.
- Do not allow a portable device to hang from the headphones.
- Do not wrap the cable around the portable device.

- If you allow a portable device to hang from the headphones, it may become disconnected and fall. Take care as DENON does not guarantee portable devices.
- Metal parts will come in contact with your skin. People with allergies to metal should not use these headphones. If you feel that the headphones irritate your skin, stop using them and contact a physician or the sales outlet for advice.
- Do not use benzene, thinners, or other organic solvents or insecticides on the main unit since they may cause a change in quality or color.
- Sound leaks out from the headphones when the volume is too high, which may annoy people around you. Please be considerate and lower the volume.

Caution on the battery

- Be sure to turn this headphone's power switch off when replacing the battery.
- Use a R03/AAA alkaline battery in this headphone. Using other batteries may result in a shorter operating time.
- The supplied battery is only for verifying operation.
- Insert the battery in the proper direction, following the + and - marks in the battery compartment.
- To prevent damage or leakage of battery fluid:
 - Do not attempt to charge dry battery.
 - Do not short-circuit, disassemble, heat or dispose of battery in a fire.
 - If the battery fluid leaks, carefully wipe the fluid off the inside of the battery compartment and insert new battery.
 - Remove the battery from this headphone if it will not be used for a long time.
 - Used battery in accordance with local regulations on battery disposal.
 - Do not keep the battery near a fire source, in a place exposed to direct sunlight, inside a car in the hot sun, or in places with extremely high temperatures, such as near a heater.

DENON

Précautions à prendre pour l'utilisation du casque audio

Déclaration de conformité

Nous déclarons sous notre seule responsabilité que l'appareil, auquel se réfère cette déclaration, est conforme aux standards suivants: EN55013.
D'après les dispositions de la Directive 2004/108/EC. (modèle destiné à la vente en Europe)

Une remarque à propos du recyclage

Les matériaux d'emballage de ce produit sont recyclables et peuvent être réutilisés. Veuillez respecter la mise au rebut des matériaux conformément aux règlements de recyclage locaux.

Lorsque vous mettez cet appareil au rebut, respectez les lois ou réglementations locales. Ce produit et les accessoires fournis sont conformes aux directives DEEE. (modèle destiné à la vente en Europe)

Précautions de sécurité

- L'écoute à un niveau de volume élevé, irritant les oreilles, risque d'avoir des effets négatifs sur votre audition.
- Avant de mettre sous tension l'appareil sur lequel ce casque audio est branché, réduisez le volume au minimum. Une brusque salve de sons forts pourrait être nocive pour vos oreilles et pourrait entraîner une perte d'acuité auditive.
- Ne l'utilisez pas de casque audio en conduisant un vélo, une mobylette ou une voiture. Vous risqueriez de provoquer des accidents.
- Pendant l'utilisation le casque audio, gardez le volume à un niveau qui permet de percevoir les bruits environnants.
- Ne mettez pas le casque audio dans l'eau ou ne les mouillez pas.
- Ne placez pas d'objets lourds sur le casque audio, ou ne les chauffez pas, ou ne tirez pas dessus. Faire cela risque de les endommager ou de les déformer.

- Ce casque audio a été conçu pour être utilisé avec un smartphone ou une tablette. Il est alimenté par une pile alcaline R03/AAA. L'utilisation d'autres types de piles peut réduire l'autonomie.
- La pile fournie ne sert qu'à la vérification du bon fonctionnement du casque.
- Insérez la pile dans son compartiment en respectant la polarité indiquée par les repères + et -.
- Pour éviter des dommages ou une fuite du liquide de pile:
 - Ne tentez pas de charger une pile sèche.
 - Ne court-circuitez pas, ne démontez pas, ne chauffez pas et n'incinérez pas la pile.

- En cas de fuite du liquide contenu dans la pile, essuyez soigneusement l'intérieur du compartiment avant d'insérer une pile neuve.
- Retirez la pile de ce casque audio si vous prévoyez de ne pas l'utiliser pendant un certain temps.
- Mettez la pile usagée au rebut conformément à la réglementation locale.
- Ne gardez pas la pile près d'une source d'inflammation, dans un endroit exposé à un ensoleillement direct, dans une voiture stationnée en plein soleil ou dans des lieux où règnent des températures extrêmement élevées, à proximité d'un appareil de chauffage par exemple.

Vorsichtsmaßnahmen bei Verwendung des Kopfhörers

Konformitätserklärung

Wir erklären unter unserer Verantwortung, daß dieses Produkt, auf das sich diese Erklärung bezieht, den Standards EN55013 und EN55020 sowie den Vorschriften der Direktive 2004/108/EC entspricht. (Betrifft nur europäische Modelle.)

Hinweise zum Recycling

Das Verpackungsmaterial dieses Produktes ist für zum Recyceln geeignet und kann wieder verwendet werden. Bitte entsorgen Sie alle Materialien entsprechend der örtlichen Recycling-Vorschriften.

Beachten Sie bei der Entsorgung des Gerätes die örtlichen Vorschriften und Bestimmungen. Dieses Gerät und das im Lieferumfang enthaltene Zubehör entspricht der WEEE-Direktive. (Betrifft nur europäische Modelle.)

Sicherheitshinweise

Um Hörschäden zu vermeiden, verwenden Sie an Ihren Kopfhörern keine hohe Lautstärken, die Ihre Ohren reizen.

Stellen Sie vor dem Einschalten des angeschlossenen Geräts die Lautstärke niedrig ein. Durch eine abrupte hohe Lautstärke kann das Gerät geschädigt werden und schwerer verlust auftreten.

Verwenden Sie keinerlei Kopfhörer, während Sie mit einem Fahrrad, Motorrad oder Auto fahren. Andernfalls könnten Sie aus Unachtsamkeit einen Unfall bauen.

Metallteile werden mit Ihrer Haut in Berührung kommen. Personen, die gegenüber Metall allergisch sind, sollten diese Kopfhörer nicht verwenden. Falls die Kopfhörer auf Ihrer Haut Irritationen auslösen, sollten Sie die Kopfhörer nicht mehr verwenden und einen Arzt oder das Geschäft aufsuchen, in dem Sie die Kopfhörer gekauft haben; fragen Sie dort um Rat.

Verwenden Sie kein Benzin, keine Verdünner, keine organischen Lösungsmittel oder Insektizide, da sie die Qualität oder Farbe beeinträchtigen können.

Die Kopfhörer sind so konstruiert, dass der Ton entweichen kann, wenn die Lautstärke zu hoch eingestellt ist. Nehmen Sie Rücksicht auf Ihre Mitmenschen und senken Sie die Lautstärke.

Vorsichtsmaßnahmen im Umgang mit der Batterie

Vor dem Wechseln der Batterie den Kopfhörer am Schalter ausschalten.

Für diesen Kopfhörer wird eine Alkalibatterie der Größe R03/AAA benötigt. Die Verwendung anderer Batterien kann zu einer verkürzten Nutzungsdauer führen.

Die mitgelieferte Batterie dient nur zur Betriebsprüfung.

Die Batterie richtig herum in das Batteriefach legen und auf die Zeichen + und - achten.

Um Beschädigungen oder ein Auslaufen von Batterielösung zu vermeiden:

- Eine Trockenbatterie darf nicht aufgeladen werden.
- Batterien nicht kurzschließen, zerlegen, erwärmen oder in ein Feuer werfen.
- Falls Batterielösung ausläuft, waschen Sie die Flüssigkeit im Batteriefach ab, und setzen Sie eine neue Batterie ein.
- Nehmen Sie die Batterie aus dem Kopfhörer, falls dieser längere Zeit nicht benutzt wird.
- Bei verbrauchten Batterien sind die örtlichen Bestimmungen zur Batteriesortung zu befolgen.
- Die Batterie muss von Brandquellen, Orten mit direkter Sonneneinstrahlung, aus dem Innern eines in heißen Sonne geparkten Fahrzeugs oder von Orten mit sehr hohen Temperaturen wie etwa in Heizungsnähe fern gehalten werden.

ITALIANO

DENON

Precauzioni sull'uso delle cuffie

Dichiarazione di conformità

Dichiariamo con piena responsabilità che questo prodotto, al quale la nostra dichiarazione si riferisce, è conforme alle seguenti normative: EN55013.

In conformità con le condizioni della direttiva 2004/108/EC. (Per modelli destinati alla vendita in Europa)

Nota sul riciclaggio

I materiali di imballaggio di questo prodotto sono riutilizzabili e riciclabili.

Smaltire i materiali conformemente alle normative locali sul riciclaggio.

Per smaltire l'unità, osservare la normativa in vigore nel luogo di utilizzo.

Questo prodotto e gli accessori in dotazione sono conformi alla direttiva RAEE. (Per modelli di Europa)

Precauzioni per la sicurezza

- L'ascolto di musica a volumi eccessivi può comportare danni all'udito.
- Prima di accendere la periferica collegata, abbassare completamente il volume. L'emissione improvvisa di suoni ad alto volume può danneggiare l'udito.
- Non utilizzare le cuffie durante la guida di biciclette, motociclette o automobili, poiché ciò può comportare il rischio di incidenti.

- Per ragioni di sicurezza, quando si utilizzi le cuffie, mantenere il volume ad un livello che permetta di udire i rumori di sottofondo circostanti.
- Non immergersi in acqua o inumidire.

- Non posizionare oggetti pesanti sulle cuffie e non tirarle, per evitare di danneggiarle o deformatle.

- Tenere i ricevitori fuori dalla portata dei bambini per evitare che li ingoino accidentalmente.

- Non rimuovere viti, smontare o modificare le cuffie. Se è necessario controllare internamente, regolare o riparare le cuffie, rivolgersi al punto vendita presso il quale è stato effettuato l'acquisto.

- Per prevenire danni e fuoriuscite:

- Non tentare di caricare la batteria a secco.

- Non cortocircuittare, smontare, riscaldare né eliminare le batterie nel fuoco.

- In caso di fuoriuscita di liquido dalla batteria, pulire con attenzione l'interno del vano batterie.

- Rimuovere la batteria se le cuffie non verranno utilizzate per un lungo periodo di tempo.

- Smaltire le batterie esauste in conformità alle normative locali.

- Non lasciare la batteria accanto a una fonte di calore o esposta alla luce diretta del sole, nell'interno di un'auto esposta al sole o in luoghi soggetti ad alte temperature, ad esempio accanto a un termostofone.

Precauzioni per l'installazione

• Collegare il cavo tenendolo per la spina.

• Evitare di sottoporre il cavo di alimentazione a excessive sollecitazioni, in quanto ciò può causare lo scollamento e/o il danneggiamento. Osservare le norme seguenti, per un corretto utilizzo del cavo.

• Non tirare il cavo con forza.

• Non tirare il cavo con forza eccessiva quando lo si attacca o lo si rimuove dal morsetto in dotazione.

• Non piegare il cavo di alimentazione.

• Non lasciare che il dispositivo portatile resti sospeso alle cuffie.

• Non avvolgere il cavo di alimentazione attorno al dispositivo portatile.

• Se si lascia che il dispositivo portatile collegato all'unità resti sospeso alle cuffie, si può verificare lo scollamento e la caduta del dispositivo. In questi casi è necessario prestare la massima attenzione in quanto DENON non offre alcuna garanzia sui dispositivi portatili.

• Delle parti in metallo saranno a contatto con la pelle. Le presenti cuffie non dovrebbero essere utilizzate da soggetti allergici al metallo. Nel caso in cui l'utilizzo delle cuffie provochasse delle irritazioni cutanee, interromperne l'utilizzo e rivolgersi ad un medico apposito al punto vendita.

• Non utilizzare benzene, dilucenti, altri solventi chimici o insetticidi sull'unità principale, poiché possono deteriorarne la qualità o modificare il colore.

• La struttura delle cuffie tende a lasciar fuoriuscire dei suoni in caso di volume troppo alto. È buona norma rispettare le persone che ci circondano.

Precauzioni per la batteria

• Spegnere l'interruttore di alimentazione delle cuffie quando si sostituiscono le batterie.

• Utilizzare una batteria alcalina di tipo R03/AAA per le cuffie. L'utilizzo di altri tipi di batteria potrebbe ridurre il tempo di funzionamento.

• La batteria fornita in dotazione serve solo per verificare il funzionamento delle cuffie.

• Inserire la batteria nel senso corretto, seguendo i contrassegni + e - nel vano batteria.

• Per prevenire danni e fuoriuscite:

• Non tentare di caricare la batteria a secco.

• Non cortocircuittare, smontare, riscaldare né eliminare le batterie nel fuoco.

• In caso di fuoriuscita di liquido dalla batteria, pulire con attenzione l'interno del vano batterie.

• Rimuovere la batteria se le cuffie non verranno utilizzate per un lungo periodo di tempo.

• Smaltire le batterie esauste in conformità alle normative locali.

• Non lasciare la batteria accanto a una fonte di calore o esposta alla luce diretta del sole, nell'interno di un'auto esposta al sole o in luoghi soggetti ad alte temperature, ad esempio accanto a un termostofone.

</

Precauciones durante el uso de los auriculares**Declaración de conformidad**

Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que este producto, al que hace referencia esta declaración, está conforme con los siguientes estándares: EN55013.

Siguiendo las provisiones de las Directivas 2004/108/EC. (Para el modelo Europeo)

Nota sobre el reciclaje

Los materiales de embalaje de este producto son reciclables y se pueden volver a utilizar. Dispensa de estos materiales siguiendo los reglamentos de reciclaje de su localidad.



Cuando se deshaga de la unidad, cumpla con las reglas o reglamentos locales.

Este producto y los accesorios suministrados cumplen con la directiva WEEE. (Para el modelo Europeo)

Precauciones de seguridad

- Escuchar el dispositivo a un nivel de volumen tan alto como para irritar sus oídos podría tener una influencia negativa en su capacidad auditiva.
- Antes de encender el dispositivo conectado a los auriculares, baje el volumen al mínimo. Un ruido excesivamente alto y repentinamente podría ser perjudicial para los oídos y ocasionar pérdida de audición.
- No utilice auriculares cuando monte en bicicleta, moto ni automóvil. Si lo hace, podría provocar un accidente.
- Por su seguridad, cuando utilice auriculares, mantenga el volumen a un nivel en el que pueda escuchar los sonidos de su entorno.
- No los sumerja en el agua o los moje.
- No coloque objetos pesados, calientes o tire de los auriculares. Podría dañarlos o deformarlos.
- Guarde los auriculares fuera del alcance de los niños para prevenir que niños pequeños accidentalmente los traguen.
- No quite ningun tornillo, ni desmonte o intente modificar los auriculares. Acuda a su distribuidor si necesita una comprobación interna, ajuste o reparación de los auriculares.

Precauciones en el manejo

- Asegúrese de sujetar el conector cuando desconecte el cable.
- No tense excesivamente el cable, porque puede desconectarlo o dañarlo.** Siga las instrucciones siguientes para utilizarlo correctamente.

No tire del cable.

- No tire del cable demasiado fuerte al colocarlo o extraerlo del clip incluido.

No doble el cable.

- Cuando haya un dispositivo portátil conectado, no deje el dispositivo portátil colgando del cable.

No enrolle el cable alrededor del dispositivo portátil.

- Si deja algún dispositivo portátil colgado del cable con que se conecta, es posible que se caiga y se desconecte. Tenga mucha cuidado, porque DENON no ofrece ninguna garantía sobre los dispositivos portátiles.

- Volv para el wegdoen van de speler de de voorschriften voor de verwijdering van wit- en bruinoog op.

- El producto y el bijelevende accessoires voldoen aan de AEEA-richtlijn. (Model voor Europa)

Precauciones de seguridad

- Escuchar el dispositivo a un nivel de volumen tan alto como para irritar sus oídos podría tener una influencia negativa en su capacidad auditiva.

- Antes de encender el dispositivo conectado a los auriculares, baje el volumen al mínimo. Un ruido excesivamente alto y repentinamente podría ser perjudicial para los oídos y ocasionar pérdida de audición.

- No utilice auriculares cuando monte en bicicleta, moto ni automóvil. Si lo hace, podría provocar un accidente.

- Por su seguridad, cuando utilice auriculares, mantenga el volumen a un nivel en el que pueda escuchar los sonidos de su entorno.

- No los sumerja en el agua o los moje.

- No coloque objetos pesados, calientes o tire de los auriculares. Podría dañarlos o deformarlos.

- Guarde los auriculares fuera del alcance de los niños para prevenir que niños pequeños accidentalmente los traguen.

- No quite ningun tornillo, ni desmonte o intente modificar los auriculares. Acuda a su distribuidor si necesita una comprobación interna, ajuste o reparación de los auriculares.

Precauciones sobre la batería

- Asegúrese de apagar la alimentación de estos auriculares cuando cambie la pila.

- Use pilas alcalinas R03/AAA para estos auriculares. Si utiliza otras pilas puede que el tiempo de funcionamiento sea más corto.

- La pila que se entrega sólo sirve para comprobar que la unidad funciona.

- Coloque las pilas en la dirección adecuada, de acuerdo con las marcas \oplus y \ominus del compartimento de las pilas.

- Para evitar daños o fugas del líquido de las pilas:

- No intente cargar la pila seca.

- No cortocircuite, desmonte ni caliente la pila. No la tire al fuego.

- Si se producen fugas del líquido de las pilas, limpie cuidadosamente el líquido del interior del compartimento de las pilas y ponga una pila nueva.

- Quite la pila de los auriculares si no se van a usar durante un largo periodo de tiempo.

- Las pilas usadas deben desecharse según las normas locales.

- No deje la pila cerca de una fuente de calor, en un lugar expuesto a la luz solar directa, en el interior de un vehículo que esté bajo el sol o en lugares con temperaturas extremadamente altas, como por ejemplo cerca de un calefactor.

Precauciones sobre la batería

- Asegúrese de apagar la alimentación de estos auriculares cuando cambie la pila.

- Use pilas alcalinas R03/AAA para estos auriculares. Si utiliza otras pilas puede que el tiempo de funcionamiento sea más corto.

- La pila que se entrega sólo sirve para comprobar que la unidad funciona.

- Coloque las pilas en la dirección adecuada, de acuerdo con las marcas \oplus y \ominus del compartimento de las pilas.

- Para evitar daños o fugas del líquido de las pilas:

- No intente cargar la pila seca.

- No cortocircuite, desmonte ni caliente la pila. No la tire al fuego.

- Si se producen fugas del líquido de las pilas, limpie cuidadosamente el líquido del interior del compartimento de las pilas y ponga una pila nueva.

- Quite la pila de los auriculares si no se van a usar durante un largo periodo de tiempo.

- Las pilas usadas deben desecharse según las normas locales.

- No deje la pila cerca de una fuente de calor, en un lugar expuesto a la luz solar directa, en el interior de un vehículo que esté bajo el sol o en lugares con temperaturas extremadamente altas, como por ejemplo cerca de un calefactor.

Меры предосторожности при использовании наушников**Декларация о соответствии**

Мы со всей единоличной ответственностью заявляем, что данное изделие соответствует требованиям стандартов EN55013 и EN55020, а также положениям Директивы ЕС 2004/108/EC (для модели, предназначенной для Европы).

Заметка по утилизации

Упаковка этого изделия может быть утилизирована и может использоваться вторично. Пожалуйста, соблюдайте местные правила по утилизации при выбрасывании каких-либо материалов.



При выбрасывании этого изделия также соблюдайте местные правила.

Это изделие и прилагаемые принадлежности соответствуют директиве WEEE. (Для европейской модели)

Меры безопасности

- Высокий уровень громкости прослушивания, вызывающий раздражение ушей, может негативно повлиять на Ваш слух.
- Прежде чем включить питание подключенного устройства, установите уровень громкости на минимальный уровень. Неожиданный громкий звук может нанести травму органам слуха и привести к потере слуха.
- Не используйте наушники при управлении велосипедом, мотоциклом или автомобилем. Это может привести к несчастным случаям.
- В целях безопасности при использовании наушников установите громкость на такой уровень, чтобы можно было слышать окружающие звуки.
- Не опускайте в воду и не мочите.
- Не кладите на наушники тяжелые предметы, не подвергайте воздействию высокой температуры и не растягивайте их. Это может привести к их повреждению или деформации.
- Храните подушки в недоступном для детей месте, во избежание случайного проглатывания их маленькими детьми.
- Запрещается вывинчивать винты, разбирать или вносить изменения в конструкцию наушников. При необходимости проверки технического состояния, регулировки и ремонта наушников, обращайтесь в организацию, в которой вы их покупали.

Осторожность при обращении

- При извлечении кабеля из гнезда держите кабель за штекер.

- Не натягивайте чрезмерно кабель, т.к. это может привести к разрыву проводов или их повреждению.** Соблюдайте следующие указания по правильному использованию.

- Не натягивайте чрезмерно кабель.**

- Не прилагайте чрезмерных усилий при подсоединении и отсоединении шнура от прилагаемого крепления клипсы.

- Не сгибайте кабель.

- При подключении наушников к портативному проигрывирующему устройству не оставляйте устройство висеть на кабеле.

- Не наматывайте кабель вокруг портативного устройства.

- Если Вы оставите портативное устройство висеть, она может отсоединиться и упасть. Будьте осторожны, т.к. гарантia от DENON не распространяется на портативные устройства.

- Металлические части будут прикасаться к Вашей коже. Людям с аллергией на металлы не следует использовать эти наушники. Если Вы чувствуете, что наушники раздражают Вашу кожу, прекратите использовать их и обратитесь к врачу или на склад за советом.

- Не используйте бензин, растворители или другие органические разбавители или инсектициды при чистке наушников, т.к. они могут привести к изменению их качества и цвета.

- Конструкция наушников устроена так, что при большой громкости звук проходит наружу. Будьте тактичны к другим людям.

Предосторожения на батареи

- Перед заменой элемента питания убедитесь, что питание наушников отключено.

- В этих наушниках используется щелочной элемент питания R03/AAA. При использовании других элементов питания период эксплуатации может быть короче.

- Прилагаемый элемент питания предназначен только для проверки работоспособности устройства.

- Соблюдайте полярность при установке элемента питания в соответствии с обозначениями \oplus и \ominus в отске элемента питания.

- Во избежание повреждения или утечки электролита из элементов питания:

- Не допускайте зарядки элементов питания.

- Не нагревайте элементы питания, не разбирайте, не нагревайте и не подвергайте воздействию огня для утилизации.

- В случае выхода из строя элементов питания, извлеките элемент питания.

- Если наушники не предполагаются использовать в течение длительного времени, извлеките элемент питания.

- Утилизация использованного элемента питания необходимо производить в соответствии с требованиями местного законодательства.

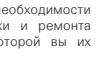
- Не ставьте элемент питания поблизости от открытого огня, в местах, находящихся под воздействием прямых солнечных лучей, в салоне автомобиля в жаркую погоду или в местах, подвергающихся воздействию высоких температур, например, рядом с обогревателем.

Средства предосторожности при использовании наушников**Декларация о соответствии**

Мы со всей единоличной ответственностью заявляем, что данное изделие соответствует требованиям стандартов EN55013 и EN55020, а также положениям Директивы ЕС 2004/108/EC (для модели, предназначенной для Европы).

Заметка по утилизации

Упаковка этого изделия может быть утилизирована и может использоваться вторично. Пожалуйста, соблюдайте местные правила по утилизации при выбрасывании каких-либо материалов.



При выбрасывании этого изделия также соблюдайте местные правила.

Это изделие и прилагаемые принадлежности соответствуют директиве WEEE. (Для европейской модели)

Меры безопасности

- Высокий уровень громкости прослушивания, вызывающий раздражение ушей, может негативно повлиять на Ваш слух.
- Прежде чем включить питание подключенного устройства, установите уровень громкости на минимальный уровень. Неожиданный громкий звук может нанести травму органам слуха и привести к потере слуха.
- Не используйте наушники при управлении велосипедом, мотоциклом или автомобилем. Это может привести к несчастным случаям.
- В целях безопасности при использовании наушников установите громкость на такой уровень, чтобы можно было слышать окружающие звуки.
- Не опускайте в воду и не мочите.
- Не кладите на наушники тяжелые предметы, не подвергайте воздействию высокой температуры и не растягивайте их. Это может привести к их повреждению или деформации.
- Храните подушки в недоступном для детей месте, во избежание случайного проглатывания их маленькими детьми.
- Запрещается вывинчивать винты, разбирать или вносить изменения в конструкцию наушников. При необходимости проверки технического состояния, регулировки и ремонта наушников, обращайтесь в организацию, в которой вы их покупали.

Меры предосторожности при использовании наушников**Декларация о соответствии**

Мы со всей единоличной ответственностью заявляем, что данное изделие соответствует требованиям стандартов EN55013 и EN55020, а также положениям Директивы ЕС 2004/108/EC (для модели, предназначенной для Европы).

Заметка по утилизации

Упаковка этого изделия может быть утилизирована и может использоваться вторично. Пожалуйста, соблюдайте местные правила по утилизации при выбрасывании каких-либо материалов.

При выбрасывании этого изделия также соблюдайте местные правила.

Это изделие и прилагаемые принадлежности соответствуют директиве WEEE. (Для европейской модели)

Меры безопасности

- Высокий уровень громкости прослушивания, вызывающий раздражение ушей, может негативно повлиять на Ваш слух.
- Прежде чем включить питание подключенного устройства, установите уровень громкости на минимальный уровень. Неожиданный громкий звук может нанести травму органам слуха и привести к потере слуха.
- Не используйте наушники при управлении велосипедом, мотоциклом или автомобилем. Это может привести к несчастным случаям.
- В целях безопасности при использовании наушников установите громкость на такой уровень, чтобы можно было слышать окружающие звуки.
- Не опускайте в воду и не мочите.
- Не кладите на наушники тяжелые предметы, не подвергайте воздействию высокой температуры и не растягивайте их. Это может привести к их повреждению или деформации.
- Храните подушки в недоступном для детей месте, во избежание случайного проглатывания их маленькими детьми.
- Запрещается вывинчивать винты, разбирать или вносить изменения в конструкцию наушников. При необходимости проверки технического состояния, регулировки и ремонта наушников, обращайтесь в организацию, в которой вы их покупали.

Меры предосторожности при использовании наушников**Декларация о соответствии**

Мы со всей единоличной ответственностью заявляем, что данное изделие соответствует требованиям стандартов EN55013 и EN55020, а также положениям Директивы ЕС 2004/108/EC (для модели, предназначенной для Европы).

Заметка по утилизации

Упаковка этого изделия может быть утилизирована и может использоваться вторично. Пожалуйста, соблюдайте местные правила по утилизации при выбрасывании каких-либо материалов.

При выбрасывании этого изделия также соблюдайте местные правила.

Это изделие и прилагаемые принадлежности соответствуют директиве WEEE. (Для европейской модели)

Меры безопасности

- Высокий уровень громкости прослушивания, вызывающий раздражение ушей, может негативно повлиять на Ваш слух.
- Прежде чем включить питание подключенного устройства, установите уровень громкости на минимальный уровень. Неожиданный громкий звук может нанести травму органам слуха и привести к потере слуха.
- Не используйте наушники при управлении велосипедом, мото

Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>